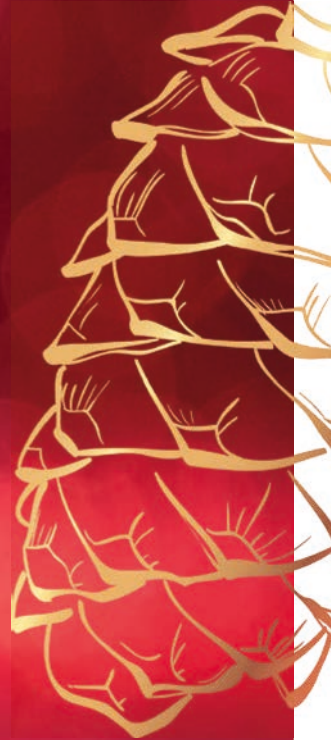


# BRACKWEDER

mein

DAS STADTMAGAZIN FÜR UNSERE NACHBARSCHAFT

DEZEMBER 2020



UND WENN DIE  
FÜNFTE KERZE  
BRENNT...

Prost 2021!



die **FARB**  **KREISE**

*Hans Schmitz*  
MALERFACHBETRIEB GBR

Janina & Daniela Schmitz GBR · Messingweg 5-7 · 33649 Bielefeld · Fon 0521-452323 · Maler-schmitz@t-online.de

WIR WÜNSCHEN UNSEREN KUNDEN  
EIN FROHES WEIHNACHTSFEST  
UND EIN GESUNDES  
NEUES JAHR 2021.



Ho Ho Ho!!!



LIEBE LESERINNEN, LIEBE LESER,

Wenn sich ein Jahr seinem kalendarischen Ende zuneigt, und ein neues bereits in den Startlöchern hockt, ist es üblich, dass man einen Blick zurückwirft und einen weiteren hoffnungsvoll auf die Zukunft richtet. Mit dieser bewährten Tradition wollen natürlich auch wir nicht brechen. Dabei fällt der Rückblick kurz und eindeutig aus. Man kann es beim besten Willen nicht schönreden, 2020 war kein gutes Jahr. Im Gegenteil. Bleibt der Blick nach vorne, und da ist durchaus eine ordentliche Prise Optimismus angesagt. Vieles deutet darauf hin, dass es im neuen Jahr 2021 wohl gelingt, dieser vermaledeiten Pandemie Einhalt zu gebieten. Endlich wieder angstfrei leben. Wenn das kein Grund ist sich so richtig zu freuen, und vor allem auch dankbar dafür zu sein, dass es uns dann gemeinsam gelungen ist, das Coronavirus zu besiegen.

Bedanken möchten auch wir – das Team von meinBrackweder – uns bei allen, die in den zurückliegenden Monaten geholfen haben, unser noch junges Magazin „groß und stark“ zu machen. Bei unseren vielen Leserinnen und Lesern, von denen wir immer wieder hören, wie gut ihnen das Heft gefällt.

Und natürlich bei unseren Anzeigenkunden, die meinBrackweder als Werbemedium nutzen, und die uns auch in Zeiten des Lockdowns die Treue gehalten haben. Und das, obwohl viele unser Kunden selbst mit den Auswirkungen der Pandemie zu kämpfen hatten.

Das lässt uns mit wirklich begründeter Zuversicht in die Zukunft schauen. Wir freuen uns riesig darauf, 2021 für Sie und gemeinsam mit Ihnen ein Magazin zu publizieren, das zu Brackwede gehört, wie die Bartholomäuskirche, der Treppenplatz, die Hünenburg oder die Hauptstraße.

*In diesem Sinne – Ein frohes Fest  
und ein gesundes neues Jahr 2021*

*Ihr Team vom meinBrackweder*

Sonja Petra Bükler,  
Thomas Kopsieker  
und Jenny Kröger



IMPRESSUM

**HERAUSGEBER**  
Tom&Jenny GbR  
Treppenstraße 3-7, 33647 Bielefeld  
Anzeigen: 0521 - 95035527  
anzeigen@mein-brackweder.de  
Redaktion: 0521 - 95035528  
redaktion@mein-brackweder.de

**GESTALTUNG**  
DESIGNEREI.KROEGER  
Jenny Kröger

**REDAKTIONELLE BETREUUNG**  
Father & Son Kopsieker GbR  
Thomas Kopsieker (v.i.S.d.P.)

**ANZEIGENBERATUNG**  
Sonja Petra Bükler  
0176 - 56978531

**ANZEIGENPREISE**  
Es gilt Anzeigenpreisliste 2020,  
Auflagenhöhe 15.000 Exemplare

**VERTEILUNG** Kostenlos in Haushalte  
in Brackwede, Quelle, und Ummeln  
sowie in ausgewählte Auslagestellen

**DRUCKEREI**  
Bösmann Medien und Druck  
GmbH & Co. KG, Detmold

Die Redaktion haftet nicht für unaufgefordert eingesandte Manuskripte und Fotos. Sie behält sich Kürzungen vor. Auch wenn wir ausschließlich die männliche Schreibweise verwenden, ist selbstverständlich bei Entsprechung die weibliche Form immer eingeschlossen. Auf eine durchgehend geschlechtsneutrale Schreibweise wird allein zu Gunsten der Lesbarkeit verzichtet. Die veröffentlichten Artikel müssen nicht die Meinung des Herausgebers darstellen. Gewähr für Richtigkeit und Vollständigkeit der Veranstaltungstermine kann nicht übernommen werden. Für telefonisch aufgegebene Anzeigen keine Gewähr für ihre Richtigkeit. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen. Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Herausgebers.

ABSCHIED

TSCHÜSS UND VIELEN DANK REGINA KOPP-HERR

Auch wenn ihr Entschluss, sich aus der Kommunalpolitik zurückzuziehen, schon lange bekannt war, ist es jetzt doch irgendwie seltsam, Brackwede ohne seine langjährige Bezirksbürgermeisterin Regina Kopp-Herr zu wissen. In einem Brief an mehr als 200 Repräsentanten des öffentlichen Lebens in Brackwede hat sich die „Chefin“ verabschiedet. Wir wissen, dass sie sich am liebsten von allen Bürgerinnen und Bürgern persönlich verabschiedet hätte. Da das natürlich nicht möglich war, drucken wir ihren Brief hier auszugsweise ab.

*Liebe  
Brackwederinnen  
& Brackweder ...*



Niemals geht man so ganz:  
Bestimmt auch  
Regina Kopp-Herr nicht.

Sechzehn Jahre gehörte ich der Bezirksvertretung Brackwede an – elf Jahre davon als Bezirksbürgermeisterin. Ein Amt, in der Nachfolge prominenter Vorgänger wie Rolf Baumotte und Siegfried Kienitz, die mir gerade zu Beginn meiner Amtszeit Vorbild und Orientierung waren.

Ein Amt, das Begegnung mit kleinen und großen Menschen ermöglicht, sei es in der Kita, Schule, Sport, Jugendzentren, Senioreneinrichtungen, freiwilliger Feuerwehr, Karnevalsverein, Geflügelzucht- und Gartenbauvereinen, der Stadtteilbibliothek, Stadtteilkonferenz und Stadtteilkoordination, Unternehmen vor Ort, Verwaltung, bei Ausstellungen, unserem Brackweder Tourneetheater, Kirchengemeinden, muslimischer Gemeinschaften, Baugenossenschaften, Bürgerinitiativen, der WIG, Ummelner – und Queller Gemeinschaft, dem Heimatverein und der Ortsheimatpflegerin, Schaustellern, allen Beteiligten unserer Stadtteilstadt, den Mitarbeitenden im Bezirksamt, den Bezirksvertretungsmitgliedern und vielen anderen mehr.

Ein Amt, den Stadtbezirk Brackwede in all seiner Unterschiedlichkeit zu repräsentieren. Ein Amt, das mich politisch und persönlich bereichert hat, in dem ich viel gelernt habe, das mir manches abverlangt hat. Ein Amt, in dem mir viel Unterstützung, Wertschätzung und Anerkennung, aber auch berechtigte Kritik entgegengebracht wurde.

Ich scheidet mit vielen wunderbaren Erinnerungen und großer Dankbarkeit aus dem Amt der Bezirksbürgermeisterin. Es war, ist und bleibt mir eine Ehre, als erste Frau – katholisch – aus Ummeln kommend Ihre und Eure Bezirksbürgermeisterin gewesen zu sein.

Geplant und vorgestellt hatte ich mir meinen Abschied aus dem Amt völlig anders. Aber die Corona Pandemie hat diese Planung auf den Kopf gestellt. So habe ich diesen Weg der Verabschiedung gewählt. Und weil es so etwas wie mein Markenzeichen war, steht am Ende dieses Briefes ein irischer Segenswunsch für uns Alle: „Mögest du die Hoffnung nie verlieren und voller Zuversicht in die Zukunft blicken.“

Ihre Regina Kopp-Herr

DER NÄCHSTE MEIN BRACKWEDER ERSCHEINT AM 23. JANUAR 2021 | ANZEIGEN- & REDAKTIONSSCHLUSS IST DER 11. JANUAR 2020.

**Wüllner**  
an der Rosenhöhe  
Gärtnerei für  
Topfblumen und Sträuße,  
Kränze und Gestecke  
33647 Bielefeld  
Brackweder Str. 62 · Telefon 44 16 90  
Am Brackweder- und Sennfriedhof

Ihr zuverlässiger Partner für Bauen im Bestand  
Neubau • Umbau • Renovierung  
**Hans Lagerquist** seit 1965  
Queller Str. 152 · 33649 Bielefeld (Ummeln)  
Telefon 05 21/44 28 07 · Fax 05 21/44 28 05  
E-Mail: post@lagerquist-bau.de · www.lagerquist-bau.de

*Wir wünschen  
eine schöne  
Weihnachtszeit  
und ein  
gutes Jahr 2021.*

**Krukenbaum**  
Brackwede · Tel. 05 21 / 44 56 48  
Windelsbleicher Straße 41 (Ecke Stadtring)  
www.krukenbaum-fahrrad.de

Für Mobilität und Wohlfühl!

**medi-pharm**  
Sanitätshaus

Frohe Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr!  
Ihre Bettina Papenbrock

- Miederwaren und Leibbinden
- Bademoden, Wäsche & BHs
- Brustprothetik • Kinderorthopädie
- Bandagen und Schuheinlagen
- Kompressionsstrümpfe • Pflegehilfsmittel
- Prothesen & Orthesen
- Inkontinenzberatung • Alltags- & Badhilfen
- Rehatechnik • und vieles mehr!

Hauptstraße 70  
33647 Bielefeld  
Telefon: 0521 - 442799  
info@sh-bielefeld.de

Bus & Bahn & Parken:  
„Normannenstraße“,  
Zwei Behinderten-  
parkplätze am Geschäft  
www.sh-bielefeld.de



**Kaffeeprinzen**  
Kaffeerösterei seit 2008

Wir wünschen unseren Kunden  
genussvolle Festtage und  
alles Gute für 2021!

+++ zusätzlich für Sie geöffnet  
Mittwoch, 23. Dezember von 11-18 Uhr! +++

18 verschiedene, edle Kaffee- bzw. Espressosorten aus eigener Röstung und viele weitere wunderschöne Geschenkideen gibt es nur in Ihrer Steinhagener Kaffeerösterei!

Besuchen Sie uns gerne im Hofladen oder in unserem Online-Shop auf [www.kaffeeprinzen.de](http://www.kaffeeprinzen.de)

Wir freuen uns auf Sie!

Lange Str. 1  
in Steinhagen  
Fr 11-18 Uhr  
Sa 10-14 Uhr  
Tel. 05204-9876599  
[kaffeeprinzen.de](http://kaffeeprinzen.de)

**RAUM AUSSTATTUNG EWERT**  
INHABERIN S. ERNST

Wir danken unseren Kunden und wünschen einen guten Start ins neue Jahr.

Telefon 0521 - 89 000 3  
Am Brodhagen 119  
33613 Bielefeld  
[www.raumausstattung-ewert.de](http://www.raumausstattung-ewert.de)

Gardinen // Polstermöbel // Teppichböden und Bodenbeläge // Reinigungsservice // Geschenkartikel

**ar apotheke im real**

apotheker günther bartels  
gütersloher str. 122  
33649 bielefeld  
tel.: 0521 - 40 02 430  
fax: 0521 - 13 62 525  
[www.gesundheit-brackwede.de](http://www.gesundheit-brackwede.de)

**Ihre Gesundheit liegt uns am Herzen!**

Finsteres Geheimnis hinter roten Backsteinmauern

## VERBOTENE SYMBOLE

Die Kreuzung „Café Sport“ bildet das Einfallstor zum Ortsteil Quelle. Wenn man aus Richtung Brackwede City nach Quelle fährt, biegt man von dieser vielbefahrenen Kreuzung in die Carl-Severing-Straße ein. Gleich am Anfang der Straße liegt auf der rechten Seite ein großer, mit seiner dunkelroten Klinkerfassade düster wirkender, in die Jahre gekommener Industriekomplex.

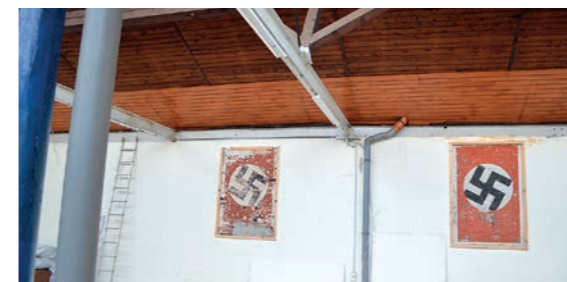
Auch wenn sich die Tageszeitungen kürzlich dieses Themas angenommen haben, ist es doch vielen Brackwederinnen und Brackwedern nicht bekannt: Der „Kampmannbau“, wie die alten Queller das Fabrikgebäude nennen, birgt ein finsternes Geheimnis, ein Vermächtnis aus der schwärzesten Zeit der deutschen Geschichte.

Auf der Wand einer der Hallen, des ausgedehnten Komplexes befinden sich zwei große Hakenkreuze, die zweifelsfrei noch aus der Zeit der Schreckensherrschaft der Nazis stammen. Etwa 1,65 Meter hoch und einen Meter breit sind die beiden mit Ölfarbe aufgetragenen Swastiken im typischen rot-weiß-schwarz der Nazis. Offenbar sollten die NS-Symbole zum Kriegsende verschwinden, bevor die amerikanischen Truppen anrückten, deshalb wurden sie mit einer dicken Schicht Wandkalk übermalt. Mehr als 60 Jahre lang blieben sie hinter dieser Farbschicht verborgen und gerieten im Lauf der Zeit in Vergessenheit.

Im Jahr 2006 sollte die Halle neu vermietet werden. Bei Renovierungsarbeiten wurden die Wände mit einem Hochdruckreiniger gereinigt, und plötzlich und zum Entsetzen der Eigentümer des Komplexes kamen die unseligen Symbole zu Tage. Sicherlich wäre es jetzt das Einfachste gewesen, die Hakenkreuzeschnell wieder zu übermalen, aber damit hätte man das Geheimnis lediglich verdrängt, aber nicht gelöst. So ließen Jürgen und Eveline Kampmann, deren Familie das Fabrikgebäude seit 1919 gehört, die Malereien nicht ein-

Info

MIT DER MACHTÜBERNAHME DURCH DIE NSDAP WURDE DAS PARTEISYMBOL IM EINPARTEIENSTAAT NACH UND NACH ZUM STAATSSYMBOL. BESONDERS BEI GROSSEN PARTEIVERANSTALTUNGEN, WIE DEN REICHSPARTEITAGEN IN NÜRNBERG WURDEN AUFMARSCHPLÄTZE UND GEBÄUDE AUFWÄNDIG MIT HAKENKREUZEN BEFLAGGT. AUCH IN DEN ALLTAG DER „VOLKSGEWOSSEN“ DRANG DAS HAKENKREUZ IMMER WEITER VOR: KINOS WURDEN BEI VIELEN FILMVERANSTALTUNGEN MIT HAKENKREUZEN BEFLAGGT, VOLKSTHEATER UND VERGNÜGUNGEN ALLER ART, DIE HÄUFIG VON NS-ORGANISATIONEN DURCHFÜHRT WURDEN, ZEIGTEN DAS HAKENKREUZ UND IN VIELEN SCHULEN BEGANN DER TAG MIT DEM HISSEN DES HAKENKREUZBANNERS. SELBST ALLTAGSGEGENSTÄNDE BIS HIN ZU LAMPIONS, WEIHNACHTSBAUMSPITZEN, MEDAILLEN UND SOGAR SPIELZEUG FÜR KINDER TRUGEN DAS HAKENKREUZ. KITSCHPOSTKARTEN AUS FERIENORTEN ZEIGTEN DAS HAKENKREUZ ALS AUFGEHENDE SONNE. ANHÄNGER WIE GEGNER DES NATIONALSOZIALISMUS SOLLTEN DURCH DIESE OPTISCHE ÜBERWÄLTIGUNG DEN EINDRUCK VON UNBESIEGBARER STÄRKE DES NATIONALSOZIALISMUS BEKOMMEN.



Freigelegt: Jahrzehntelang waren die heute verbotenen Nazisymbole hinter einer Schicht Wandkalk verborgen. Foto: MAB/Frank Becker

fach direkt überstreichen, sondern nagelte sie zuvor mit Sperrholzplatten zu. So konnten sie bei Bedarf der Geschichtsforschung noch zur Verfügung stehen. Doch alle Versuche, ihr Geheimnis zu lüften, verliefen ergebnislos im Sande. Es gab weder Dokumente noch Zeitzeugen, die zur Klärung der Fragen beitragen konnten, wann und zu welchem Zweck die Hakenkreuze in der auch schon zur Nazizeit betagten Fabrikhalle angebracht worden waren.

Ob es jemals Antworten auf diese Fragen geben wird, ist ungewiss. Und viel Zeit für die Lösung bleibt nicht mehr. Für den Kampmann-Bau läuft die Uhr ab. Der Komplex wurde an die Discounterkette Lidl verkauft, die das markante Backsteingebäude abreißen und auf dem Grundstück einen ihrer Märkte eröffnen möchte. Der Abrissbagger wird dafür sorgen, dass die beiden Hakenkreuze für immer verschwinden.



Durchblick  
deine Finanzen.



[sparkasse-bielefeld.de](http://sparkasse-bielefeld.de)

Finanzplaner, Konto-wecker und Multi-banking – unsere digitalen Banking-funktionen helfen, auch in unsicheren Zeiten den finanziellen Überblick zu behalten.

Sparkasse  
Bielefeld

**Wilk Buchholz**  
Steinmetzbetrieb

Ausführung von  
**GRABMALEN · BAUARBEITEN**  
in Natur- und Kunststein

Windfang 75 · 33647 Bielefeld · Tel. (05 21) 44 17 67

Ihre Sehberater in Brackwede

**Brillen-Paradies**  
HANNIG GmbH

wünschen Ihnen in diesem außergewöhnlichen Jahr ein gemeinsames Weihnachtsfest im Kreise Ihrer Lieben und ein gesundes neues Jahr!

Hauptstrasse 70 b | 33647 Bielefeld | Tel. 0521 410330 | [info@brillen-paradies.de](mailto:info@brillen-paradies.de) | Mo-Fr 9-18:30 | Advents-Sa 9-18



# FREUDE FÜR DAS GANZE JAHR

Ein Wandkalender ist das perfekte Geschenk. Er bereitet das ganze Jahr Freude und erinnert 365 Tage lang an den „Schenker“. Wir möchten Ihnen hier drei besonders schöne Kalender vorstellen, die eines gemeinsam haben: Sie kommen aus unserer Nachbarschaft.



## INSEKTEN

Ein Muss für jeden Naturliebhaber ist der Kalender des Schulbauernhofes Ummeln. Diesmal widmet er sich dem Schwerpunktthema „Insekten“. Unter der Überschrift „Gebt uns eine Chance“ unternimmt der Kalender einen Streifzug durch die Natur und Insektenwelt. Die beeindruckenden Fotos von Dieter Kundendorf werden durch interessante Informationstexte ergänzt. Der Kalender kann zum Preis von 10 Euro in den Buchhandlungen Klack, CoLibri, Schwarz und Exlibris, sowie auf dem Biohof Bobbert erworben werden. Aus dem Erlös des Kalenderverkaufs wird die Vereinsarbeit des Hofes maßgeblich finanziert.



## KNEIPEN

Wer sich gerne historische Fotos anschaut, hat bestimmt seine Freude am Kalender des Brackweder Heimatvereins. Im Jahr 2021 präsentiert er die vielfältige Brackweder Kneipenlandschaft vergangener Jahrzehnte und weckt schöne Erinnerungen an z.B. „Großer Kurfürst“ oder „Zum grünen Walde“. Die Bildmotive stammen überwiegend aus der Ansichtskartensammlung von Ansgar Meyer, die Texte hat Meyer gemeinsam mit Heimatpflegerin Rosemary Flöthmann geschrieben. Den Kalender gibt es in den Formaten A4 (19,95 Euro) und A3 (24,95 Euro). Erhältlich ist er im „Druckwerk“ sowie im Friseursalon Maskulin.



## BUNTE MISCHUNG

Auch in Quelle gibt es für das Jahr 2021 wieder einen Wandkalender. Wie schon in den Vorjahren hatte ein Fotowettbewerb stattgefunden. So standen der Jury des Heimat- und Geschichtsvereins reichlich Motive zur Auswahl. Eigentlich sollte es ja zur Abwechslung mal ein Kalender mit Ansichten von Queller Gebäuden werden, doch weil die Jury von den schönen Landschaftsfotos so beeindruckt war, wurde es eine bunte Mischung Queller Ansichten. Erhältlich ist der Kalender zum Preis von 5 Euro in der Buchhandlung CoLibri, im Schuhhaus Hellweg, bei Toto Lotto Graichen und im Hofladen Bobbert.



## WAS GOOGLE SO ALLES ÜBER BRACKWEDE WEISS

Google doch mal Brackwede! Wir wollten wissen, was die größte Internet-Suchmaschine der Welt so alles über Bielefelds schönsten Stadtbezirk weiß und bei Bedarf und auf Anfrage ausspuckt. Das Ergebnis unserer kleinen Online-Recherche fiel durchaus beeindruckend aus. In nur 0,74 Sekunden durchforschte Google gigantische Datenbanken rund um den Globus und präsentierte dann sagenhafte 4.360.000 Ergebnisse. Es würde Jahre dauern, sich jeden dieser Einträge anzuschauen. Deshalb hier nur eine kleine Auswahl: So erfährt man beispielsweise, dass sich das Brackweder Freibad seit seinem Umbau zum Naturbad „Kristallklar bis zum Grund und prickelnd frisch wie ein See“ präsentiert. Oder dass rund 23.000 Medien zum Fundus der Stadtteilbibliothek an der Germanenstraße gehören. Google weiß auch, dass man sich im Handwerksbildungszentrum Brackwede auf Meisterprüfungen vorbereiten kann und dass die Löscharbeitung Brackwede der Freiwilligen Feuerwehr jährlich zu rund 120 Einsätzen alarmiert wird. Gut zu wissen ist sicherlich auch, dass der Grippenbach an der Duisburger Straße in Höhe Haus 25 entspringt, um dann nach 2,2 Kilometern bei Asholts Hof in den Sunderbach zu münden. Auch in Sachen Sport in Brackwede kennt sich die Mutter aller Suchmaschinen aus. So erfährt man, dass der Profiboxer Marco Huck in Brackwede aufgewachsen ist, und dass die Sportvereinigung Brackwede über ein eigenes Boulodrome verfügt, in dem sogar eine Bushaltestelle steht. Und – wer schon immer wissen wollte, wie der Name unseres Stadtbezirks in anderen Sprachen heißt, wird auch bei Google fündig. Wenn Sie beispielsweise einem Chinesen erzählen, dass Sie aus Brackwede kommen, müssen Sie nur sagen: Ich wohne in 布雷克韋德.

**KFZ TECHNIK BATA**  
MEISTERBETRIEB

10%

NEUKUNDEN-  
RABATT

**Was bieten wir:**  
 -Inspektion nach Herstellervorgabe  
 -Getriebspülung  
 -Diagnose Mechanik/Elektronik  
 -Bremsendienst  
 -Zahnriemen/Steuerkette  
 -Klimaanlagenwartung & Reparatur  
 - und vieles mehr

Ausschnitt mitbringen und 10% Rabatt bekommen

---

**Kfz Technik Batta**  
 Windelsbleicher Straße 142  
 33647 Bielefeld  
 www.kfz-technik-batta.de

**Tel.: 0521 32 97 0106**  
**Öffnungszeiten**  
 Mo – Do von 09:00 – 18:00  
 Fr von 09:00 – 16:00

**LIEFERSERVICE**

10% RABATT

BEI SELBSTABHOLUNG

JETZT AUCH PER  
WHATSAPP & SMS  
BESTELLEN

# Phong

Asiatische Spezialitäten

Cheruskerstraße 8  
 33647 Bielefeld  
 ☎ 0521-52270800

Öffnungszeiten:  
 MI - SO 11.00 - 14.30 Uhr  
 und 17.00 - 21.00 Uhr

24., 25., 26., 31.12.2020  
 und 1.1.2021 geöffnet.

**WENDY & KOHN**  
 Kunstgewerbe  
 seit 1915

Erleben Sie die weltbekanntesten Grünhainichener Engel\* und ihre fröhlichen Begleiter im gut geführten Fachhandel. Wählen Sie beispielsweise aus dem großen Figurenangebot bei

KUNSTGEWERBE WISSMANN

Netzeweg 40 · 33689 Bielefeld · Tel.: (05 205) 9128-0  
 Für Sie geöffnet: montags bis freitags 9 – 18 Uhr · samstags 9 – 14 Uhr

Zeit für Ihre Gesundheit

# Knoke

Sanitätshaus und Orthopädie - Technik

Hauptstr. 66  
 33647 Bielefeld / Brackwede Tel.: 0521 / 441141

Geschäftszeiten : Mo.-Fr.: 9.00 - 13.00 und 15.00 - 18.00 Uhr  
 Sa : 9.00 - 13.00 Uhr

www.sanitaetshaus-knoke.de

Wir wünschen Ihnen ein schönes Weihnachtsfest und ein glückliches Jahr 2021

Wir danken allen Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen friedvolle Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!

AUTOHAUS  
ASCHENTRUP

Verkauf & Service  
 AM Automobile GmbH  
 Carl-Zeiss-Str. 1 · 33334 Gütersloh  
 Tel. (0 52 41) 74 33 80 · Fax 6 79 43  
 www.aschentrup.de

Ihr Malermeister

Dirk Traphöner

Innungsfachbetrieb ausgezeichnet vom Kunden neutral überwacht  
 www.malertest.de

Frohe Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr!

Tel. 0521 440665

Mit der Kundenauszeichnung sehr gut machen wir den Unterschied!

Energieberater im Maler- und Lackierhandwerk

Brockhagener Straße 155 • 33649 Bielefeld • Fax 0521 4593923 • Mobil 0171 2176713  
 E-Mail: maler.traphoener@t-online.de • www.malermeister-traphoener.de

**Immobilien Landmann**  
 Ihre Immobilien-Quelle mit Herz

BELLEVUE  
BEST PROPERTY  
AGENTS  
2020

✓ WEG- und Mietverwaltung

✓ Neubauplanung

✓ Finanzierung

✓ Verkauf

✓ Vermietung

Wir sind umgezogen.

Ihr Team - für Sie und Ihre Immobilie

Carl-Severing-Str. 112  
33649 Bielefeld

fon: 0521 39 32 29 44  
mail: info@immobilien-landmann.de

ivd  
Mitglied im



Neue Pläne für Minigolfanlage  
ALLES FÜRS KLIMA



Wildblumen und -kräuter statt Minigolf

Der ehemalige Minigolfplatz an der Friedhofstraße gleicht schon seit geraumer Zeit eher einer Wildblumenwiese als einer Freizeitsportanlage. Ein bunter Bewuchs aus Wildblumen und -gräsern sowie Sträuchern überwuchert das Gelände, auf dem jahrzehntelang Klein und Groß Spaß daran hatten, sich im Wettkampf mit Bällen und Schlägern zu messen. Jetzt soll die Stadtverwaltung prüfen, ob auf dem städtischen Areal möglicherweise ein Klimaschutzzentrum errichtet werden kann. Das hat kürzlich die Bezirksvertretung Senne beschlossen.

Zehnmonatige Frischzellenkur für den Ratssaal  
BZV SUCHT AUSWEICHQUARTIER



Holz an der Wand: Die Vertäfelung aus den 60er Jahren gilt als Stück „örtlicher Kulturgeschichte“.

Im Sitzungssaal des Brackweder Rathauses zieht es gelegentlich wie Hechtsuppe, die in Würde gealterten Sitzmöbel knarzen unüberhörbar vor sich hin, die Auslegware wirkt stellenweise – na ja – ein wenig schütter, und die Ton- und Bildtechnik fällt auch gelegentlich aus. Kein Zweifel, an dem Raum, in dem die politischen Entscheidungen für unseren Stadtbezirk getroffen werden, nagt unübersehbar der Zahn der Zeit. Das über-rascht nicht, wenn man bedenkt, dass der Sitzungssaal bereits mehr als 55 Jahre alt ist, älter also als die meisten der heute dort

debattierenden Kommunalpolitiker. Höchste Zeit, dass er langsam mal einer gründlichen Frischzellenkur unterzogen wird.

Und genau das ist geplant. Wie Bezirksamtsleiter Hans-Georg Hellermann gegenüber unserer Redaktion bestätigte, soll der Saal im kommenden Jahr für mehr als eine Million Euro saniert und renoviert werden. Eigentlich hatte man mit den Arbeiten bereits in diesem Jahr beginnen wollen, aber wie so oft hat auch in diesem Fall Corona den Plannern des städtischen Immobilienbetriebes einen Strich durch die Rechnung gemacht. Aber – immerhin – das Mobiliar wurde bereits ausgeräumt und befindet sich jetzt im Rathauspavillon.

Die Bauarbeiten werden sich aufwändiger gestalten als vielleicht auf den ersten Blick anzunehmen ist. Der Grund: Man kann nicht einfach alles rausreißen und Neues einbauen, der typische Charakter des Raumes weitgehend erhalten bleiben soll. So sieht der ISB die aufwändige Holzvertäfelung der Wände dem Vernehmen nach als ein Stück „örtliche Kulturgeschichte“ an. Nach bisheriger Planung wird von einer Bauzeit von etwa zehn Monaten ausgegangen. In dieser Zeit muss sich die Bezirksvertretung ein Ausweichquartier suchen. Gute Erfahrungen hat man in Zeiten von Corona mit der großen Aula des Gymnasiums an der Beckumer Straße. „Aber“, so Hellermann, „die steht auch nicht immer zur Verfügung“.

JVA Bielefeld-Brackwede bringt Täter und Opfer zusammen

EMOTIONALE BEFREIUNG



Haben gute Pläne: Der Leiter der JVA Bielefeld-Brackwede Uwe Nelle-Cornelsen (links) und der stellvertretende Leiter des Sozialdienstes Daniel Rilli freuen sich auf die Einrichtung eines Opfer-Täter-Kreises.

In der Justizvollzugsanstalt Bielefeld-Brackwede an der Umlostraße wurde kürzlich die Ausstellung „The Forgiveness Projekt“, eine Leihgabe des Instituts für restorative

Praktiken in Berlin, gezeigt. Die Ausstellung zeigt anhand vieler internationaler Beispiele, wie Opfer und Täter miteinander ins Gespräch gekommen sind, wobei einige sogar

im Anschluss in der Lage waren, den Tätern zu verzeihen. In Verbindung mit den Beiträgen eingeladenen Experten sollte die Ausstellung vorbereitend helfen, die geplante Installation eines Opfer-Täter-Kreises in der JVA Bielefeld-Brackwede einzurichten. Damit wäre der hiesige Knast die einzige Anstalt in Deutschland, die ein solches Angebot vorhält.

Im Rahmen dieses nicht alltäglichen Projektes soll es im kommenden Jahr in der JVA Zusammentreffen von Tätern und ihren Opfern geben. Ziel ist es, für das Opfer-Täter-Gespräch einen geschützten Raum zu schaffen, in dem die Tatopfer aus ihrer ohnmächtigen Opferrolle heraustreten und sich durch ein Gespräch emotional befreien können. Bei den die Ausstellung begleitenden Diskussionsforen hatte man festgestellt, dass viele Opfer das Bedürfnis haben, ihre in Verbindung mit der Straftat erlittenen emotionalen Schmerzen mitteilen zu können, da die persönlichen Erlebnisse der Tatopfer vor Gericht nur selten thematisiert werden.

**KFZ** Meisterbetrieb  
**Rüdiger**  
Helm-Jürgen  
Queller Straße 8a  
33803 Steinhagen  
Tel. 0 52 04 / 99 86 96  
www.ruediger-kfz.de

- ✓ Kfz-Reparatur
- ✓ Wartung
- ✓ Service
- ✓ Unfallschäden-Instandsetzung
- ✓ An- und Verkauf
- ✓ TÜV
- ✓ Abgasuntersuchung
- ✓ Reifendienst
- ✓ Klimaanlage-Service

Wir wünschen unseren Kunden ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr!

**Bestattungsvorsorge**

Jetzt schon an später denken – wir beraten Sie gern!

Tag und Nacht erreichbar  
Telefon 0521-417110

Bestattungen  
**Vemmer**

Hermann Vemmer KG  
Sauerlandstraße 12  
33647 Bielefeld  
www.vemmer-bestattungen.de

**CORONA - NEIN DANKE!**  
**FRICO - Luftreiniger reduzieren das Infektionsrisiko in Innenräumen**

**Elektro Sötebier**  
GmbH & Co. KG  
Patthorster Str. 1 · 33803 Steinhagen · Tel.: 0 52 04 / 8 70 48-30  
www.elektro-soetebier.de · info@elektro-soetebier.de

**Jacques'**

**Erleben Sie die Welt des Weins**

Über 200 internationale Weine und spannende Feinkostartikel warten darauf, von Ihnen entdeckt zu werden. Lassen Sie sich beraten und finden Sie Ihren Lieblingswein. Gerne informieren wir Sie auch über unseren Präsent- und Versandservice. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Jacques' Wein-Depot**  
Gütersloher Straße 158  
33649 Bielefeld-Brackwede  
www.jacques.de

Mo–Mi 15.00 – 19.00 Uhr  
Do–Fr 13.00 – 19.00 Uhr  
Sa 10.00 – 16.00 Uhr

Wir wünschen allen unseren Kunden  
**Frohe Weihnachten**  
und ein gesundes Neues Jahr 2021!

**Schäfer Haustechnik**  
Heizung · Sanitär · Solar  
Telefon 0521-432244 · www.schäfer-bielefeld.de

**Nasse Wände? Feuchter Keller? Undichter Balkon?**

Innendämmung · Balkonsanierungen · Kellerabdichtungen  
Beseitigung sämtlicher Feuchtigkeitsschäden

über 40 Jahre  
**RICHTER**  
Bautenschutz

Unsere Büro's:  
Herzebrock Tel. 05245-40 31  
Lippstadt Tel. 02941-9 88 96 67  
Bielefeld Tel. 0521-96 29 35 53

Richter Bautenschutz & Bauelemente GmbH & Co. KG  
Industriestraße 6 · 33442 Herzebrock-Clarholz  
Tel. (05245) 40 31 · Fax (05245) 183 61  
E-Mail: info@richter-bautenschutz.de  
Internet: www.richter-bautenschutz.de



GSG 9 bringt mutmaßlichen Profikiller nach Brackwede

# MIT ZWEI KOPFSCHÜSSEN GETÖTET



Hochsicherheitstrakt: Weil man ihn hier besser schützen kann, wurde der mutmaßliche Mörder von Berlin in das „Haus 6“ nach Brackwede verlegt.

In Berlin wird derzeit einem mutmaßlichen Mörder der Prozess gemacht. Das ist an sich nichts Ungewöhnliches. Das Besondere an diesem Fall ist, dass der Verdacht besteht, bei dem 55-jährigen handele es sich um einen Profikiller, der im Auftrag der russischen Regierung gehandelt hat. Was nur Wenige wissen: Der Angeklagte saß von Februar bis September hier in der JVA Brackwede-Ummeln in Untersuchungshaft.



Die Justizbehörden hatten den Mann zu seinem Schutz von Berlin nach Brackwede verlegt, nachdem es konkrete Hinweise darauf gab, dass er hinter Gittern beseitigt werden sollte. Hier war er im „Haus 6“ dem in den 70er Jahren vornehmlich für RAF-Terroristen errichteten Hochsicherheitstrakt untergebracht. Gegenüber „meinBrackweder“ bestätigte der Leiter der JVA, Uwe Nelle-Cornelsen, dass der Mann „tatsächlich monatelang hier bei uns war“. Weitere Einzelheiten dürfe und könne er aber nicht mitteilen. Aber es gibt ja noch andere zuverlässige Quellen. So war aus „gut unterrichteten Kreisen“ zu erfahren, dass die Eliteeinheit GSG9 den hochgefährlichen und gleichzeitig gefährdeten Untersuchungshäftling per Großhubschrauber von Berlin zum Bielefelder Flugplatz Windelsbleiche gebracht hat. Von dort gibt es dann mit einer schwer bewaffneten Wagenkolonne zum Knast an der Umlostraße.



Von Amts wegen verschwiegen: JVA-Leiter Uwe Nelle-Cornelsen

Der brutale Mord, der dem Mann Last gelegt wird, war – im klichschehaften Sinn des Wortes – „krimireif“. Dem 55-Jährigen wird vorgeworfen, im vergangenen August am helllichten Tag in einem Berliner Park einen Tschetschenen mit zwei Kopfschüssen aus einer schallgedämpften 9 mm-Pistole vom Typ Glock 26 regelrecht hingerrichtet zu haben. Für einen Profikiller eher untypisch, flüchtete er nach den Schüssen auf einem Fahrrad. Er wurde dabei beobachtet, wie er die Pistole, sein Fahrrad und eine Perücke in die Spree war. Aufgrund von Zeugenhinweisen konnte ihn die Polizei wenig später festnehmen. Bei seiner Durchsuchung fanden die Beamten 3.700 Euro Bargeld. Im Zuge der Ermittlungen der Berliner Kripo verdichtete sich bald der Verdacht, der unter falschem Namen erst einen Tag vor der Tat per Flugzeug nach Deutschland eingereiste Killer habe einen Auftragsmord für die russische Regierung ausgeführt.

Sein Opfer, Selimchan Changoschwili, hatte im sogenannten zweiten Tschetschenienkrieg als Kommandeur tschetschenischer Milizen gegen Russland gekämpft und wurde deshalb ab 2002 von russischen Behörden als Terrorist gesucht. Nachdem es in seiner Heimat bereits mehrere Anschläge auf ihn gegeben hatte, floh Changoschwili außer Landes und lebte seit 2017 als Asylbewerber in Deutschland.

Der mutmaßliche Auftragsmord in dem Berliner Park „kleiner Tiergarten“ erregte weltweites Aufsehen und führte zu erheblichen Spannungen zwischen Deutschland und Russland. Im Strafprozess in Berlin macht der Angeklagte von seinem Schweigerecht Gebrauch. Interessant ist, dass er nach Informationen unserer Redaktion während seiner Zeit in der JVA Brackwede offenbar mehrfach Besuch von Vertretern der russischen Botschaft hatte. Diese Besuche sollen unter strengsten Sicherheitsvorkehrungen stattgefunden haben. So sollte eine Scheibe zwischen dem Häftling und den möglicherweise zum russischen Geheimdienst gehörenden Besuchern verhindern, dass ein Anschlag mit Kontaktgiften auf ihn verübt wurde.

Mit einem Urteil wird für Januar 2021 gerechnet. Nicht auszuschließen ist, dass er seine Haftstrafe anschließend im Hochsicherheitstrakt in der JVA Brackwede an der Umlostraße absitzt.



**Liebe Kundinnen. liebe Kunden,**

das Jahr 2020 neigt sich dem Ende zu. An dieser Stelle bedanke ich mich herzlich für Ihre Treue und wünsche Ihnen eine angenehme Vorweihnachtszeit und schöne Stunden im Kreis der Familie, Ruhe und Zeit zum Entspannen.

Dies gilt ganz besonders in diesem Jahr, indem alles anders ist. Die Corona Pandemie schränkt weiterhin persönliche Treffen mit Familienmitgliedern und Freundinnen und Freunden ein. Uns allen fehlen wohl die Umarmungen zur Begrüßung oder zum Abschied. Persönliche Gespräche von Angesicht zu Angesicht, das gemeinsame Feiern oder das Bummeln durch die Innenstadt. All dies wird in diesem Jahr zu einem ganz besonderen Gut.

Natürlich wünschen wir alle uns vieles aus der Vor-Corona-Zeit zurück. Lassen Sie uns dennoch gemeinsam positiv nach vorne schauen und Perspektiven erkennen und aufzeigen. Denn Zukunft heißt auch Hoffnung.

**Und so wünsche ich uns allen und unseren Familien und Freunden, dass alle gesund bleiben und sich gegenseitig unterstützen können.**

Ihr Apotheker Thomas Busch

## STEFAN Wittkop

GÄRTNERMEISTER  
GARTENGESTALTUNG & BAUMSCHULEN

M 0171 / 4141839  
 T 05241 / 6318  
 wittkop@t-online.de

Sinnernweg 16  
 33649 Bielefeld  
 www.wittkop-gartengestaltung.de

**Jede Jahreszeit hat ihren Reiz.**  
 Wir übernehmen Ihre Gartenpflege und planen und gestalten Ihren Garten (neu).  
 Rufen Sie uns an.

DIE LEBENSHILFE BIELEFELD  
WÜNSCHT  
ALLEN BRACKWEDERN  
EINE SCHÖNE  
WEIHNACHTSZEIT.  
BLEIBEN SIE GESUND!

Buschis

## Weihnachtsgeschenk

Halo Winter pflegende Handcreme mit Olivenöl 75 ml Solange der Vorrat reicht.

Gültig bis 31.12.2020

BUSCH APOTHEKEN

<b>Brackwede</b> Treppenstr. 2-4 33647 Bielefeld Tel.: 0521 44 43 56	<b>Brake</b> Braker Straße 69 33729 Bielefeld Tel.: 0521 76 10 73	<b>Kesselbrink</b> Kesselbrink 3 33602 Bielefeld Tel.: 0521 643 89	<b>Russheide</b> Otto-Brenner-Str. 110 33607 Bielefeld Tel.: 0521 27 588
---	--	---	---



Wie sich Christbaum und Baustelle beinahe ins Gehege kommen

# DESASTER VERHINDERT



links: Das Loch – Die Baustelle hätte wohl der weihnachtlichen Stimmung Abbruch getan. rechts: Der Baum – Schön geschmückt stimmt er auf das bevorstehende Fest ein.

Auf dem Kirchplatz sorgt derzeit – wie jedes Jahr – ein festlich geschmückter und illuminiertes Tannenbaum für weihnachtliche Stimmung. Was nur Wenige wissen, beinahe hätte es in diesem Jahr keinen offiziellen Brackweder Weihnachtsbaum gegeben. Nicht etwa wegen Corona, sondern wegen einer kleinen Kommunikationspanne. Aber von Anfang an: Am Dienstag, 24. November, um 10 Uhr sollte der zehn Meter große Baum von Mitarbeitern des auf dem Kirchplatz in seine vorbereitete Bodenhülle ein-

gestielt werden. Das wäre fast in die Hose gegangen. Als der Weihnachtsbeauftragte des Stadtbezirks Brackwede, Torsten Gries, gegen 8 Uhr auf dem Kirchplatz nach dem Rechten sah, traute er seinen Augen nicht. Männer in orangefarbenen Arbeitsanzügen waren damit beschäftigt, ein tiefes Loch zu buddeln und hatten diese ihre Baustelle weiträumig mit Absperrbaken gesichert. Mit seinem technischen Sachverstand erkannte Gries sofort, dass sich auf dem Kirchplatz diese Baustelle und der ausladende Christbaum schwer ins

Gehege kommen würden. Das bedeutete, er musste schnell etwas unternehmen, um ein Desaster zu verhindern. Zunächst fragte er die Arbeiter, was zum Teufel dieses mittlerweile gut zwei Meter tiefe Loch zu bedeuten habe.

„Ich erfuhr, dass es im Auftrag der Stadtwerke gebuddelt wurde, um von dort aus zu messen, welche Auswirkungen die Erschütterungen durch den Straßen- und Stadtbahnverkehr möglicherweise auf die unterirdisch verlegten Versorgungsleitungen haben könnten“, berichtete er im Gespräch mit „meinBrackweder“. Jetzt griff der Weihnachtsbeauftragte zum Handy und telefonierte mit den Stadtwerken, dem Umweltbetrieb und ein paar weiteren Dienststellen. Eile war geboten, denn der abgesägte Tannenbaum ruhte bereits auf einem Tieflader, um mit Polizeieskorte zum Treppenplatz transportiert zu werden. Und wieder einmal zeigte sich, dass die interdisziplinäre Zusammenarbeit Bielefelder Dienststellen hervorragend funktionieren kann. Er wurde kurzerhand besprochen, die Messarbeiten zu verschieben. Und die weihnachtlich positive Moral von der Geschichte formulierte abschließend der Leiter des Bautrupps: „Man muss nur miteinander reden, dann klappt das schon“.

Von "Kitchen on the run" zum mobilen Küchenbollerwagen

# HIER KOMMT „BOLLE“



Klein und Knuffig: Der Mini-Küchencontainer „Bolle“ wird von Ivan Bibo und Matu Dawas auf dem Kirchplatz musikalisch willkommen geheißen.

Der eine oder andere erinnert sich sicherlich noch an den mobilen Küchencontainer „Kitchen on the Run“ des Berliner Vereins „Über den Tellerrand“, der im Sommer 2017 Station auf dem Brackweder Kirchplatz machte. In dem Container kochten, aßen und tanzten Menschen aus 40 verschiedenen Nationen zusammen. Es entstand ein Netzwerk, das nun schon seit drei Jahren auch ohne Container weiterhin jeweils einmal pro Monat Kochabend in Sennestadt, Brackwede und Ummeln für Menschen aus verschiedenen Kulturen initiiert.

Trotz vieler Hindernisse durch die Corona-Pandemie ist es der „Über den Tellerrand Initiative“ durch einen Zusammenschluss mit weiteren Bielefelder Akteuren gelungen, in den vergan-

genen Monaten „Bolle“ – eine Mini-Version des Küchencontainers – zu bauen. „Bolle“ ist ein mobiler und flexibler Handbollerwagen, der mit seinen vier Kochplatten und durch raffinierten Stauraum alles an Küchengeräten und Geschirr beinhaltet, was für ein Kochevent im öffentlichen Raum benötigt wird. Durch die Organisation vielfältiger Veranstaltungen soll Bolle zum Abbau von Berührungängsten und einer Verbesserung des Zusammenlebens beitragen. Derzeit ist der mobile Küchenbollerwagen im HoT Ummeln des Diakonie-Verbands Brackwede untergebracht und kann für Nachbarschaftsfeste oder andere gemeinnützige Veranstaltungen ausgeliehen werden. Kontakt und weitere Informationen bei karina.dresselhaus@diakonie-bielefeld, 0521-94239-120.

**Das Schärfste kommt von HÖCKER – seit über 100 Jahren!**

*Wir wünschen unseren Kunden Frohe Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr!*

**Meisterbetrieb**  
– eigene Schleiferei für Messer, Scheren und Schneidwerkzeuge –

feinste Solinger Schneidwaren • Messer aus aller Welt  
Haushalts- und Geschenkartikel • Taschenlampen und Ferngläser  
Outdoor-Artikel • Bogensport & Darts  
Waffen und Munition • Selbstschutzartikel • Historische Schwerter

**BERND HÖCKER** Hauptstr. 132 · Bielefeld  
Schleiferei / Schneidwaren Telefon 44 17 66  
www.hoecker-bielefeld.de

**STEFAN STOELMAN**  
RAUMAUSSTATTUNG

Fachbetrieb der Raumausstattung und Sattlerinnung

**Ihr Polster-spezialist!**

Eigene Herstellung und Werksverkauf  
Boxspringbetten, Polsterbetten, Polsterei  
Sonnenschutz, Gardinen, Gardinenservice

Finkenstraße 74 · Bielefeld · Tel. 0521 285469 · www.stoelmann.de

**UKS** seit 1983

**Elastische Fugen**

Silicon Polyurethan MS-Hybrid

**Uwe Kordbarlag**

Ihre kompetente Fachfirma für Neufugen und Altfugensanierung - Innen und außen

Vorher Nachher

**Steinhagen 0 52 04 - 920 934**  
**Bielefeld 0 52 1 - 772 519 07**

**TIER SUCHT MENSCH**

*Cor & Masto*

Die beiden kleinen Terriermischlinge Cor und Masto kamen Ende November mit Flugpaten von Gran Canaria ins Bielefelder Tierheim. Sie sind drei Jahre alt. Das Geschwisterpärchen ist sehr aufgeschlossen und freundlich. Ganz sicher sind sie auch für Kinder geeignet. „Es wäre schön, wenn es gelänge, die Beiden gemeinsam in ein neues Zuhause zu vermitteln, da sie sehr aneinander hängen“, so Barbara Snelting vom Tierheim. Bei Interesse oder weiteren Fragen bitte telefonisch unter 05205-98430 oder per Mail, info@tierheim-bielefeld.de, im Tierheim des Bielefelder Tierschutzvereins melden.

*mein*  
**BRACKWEDER**

**Buschkamp**

**Am Buschkamp Immobilien**



**KFW-Standard 55!**  
Neubau DHH in Theesen // 238 m² Grdst. // 102 m² offene Wfl. zzgl. 10 m² Nfl. im Spitzboden // 3-fach vergl. Fenster, elektr. Jalousien // Fußboden-hzg. // BA: 17 kWh/m²a-A+, Bj. Haus/Hzg.: 2020 // Luft/Wasser Wärmep. // 412.000 € // keine Käuferprovision!



**Zeit für Wünsche...**  
Wir wünschen Ihnen wundervolle Adventstage mit vielen besinnlichen Momenten und ein mit Zufriedenheit und vor allem Gesundheit gefülltes neues Jahr 2021.



**Exklusiv im Lenkwerk-Quartier**  
Chices & stylisches Wohnen // 121 m² Wfl. im 1. OG // Aufzug // offenes Raumkonzept // bodentiefe Fenster 3-fachvergl. // Balkon // Einbauküche inkl. E-Geräte // Bj. 2018 // BA: 70 kWh/m²a-B, Fernwärme, Bj. Hgz.: 2018 // Kautions 3.960 € // Stellplatz 70 €/mtl. // KM 1.250 € zzgl. BK 270 €

Ihr Immobilienmakler für Brackwede und Umgebung

BI-Süden 0521-959080  
BI-Westen 0521-9596830

info@am-buschkamp.de  
www.am-buschkamp.de

**ivd** **DIA Zert** **DEKRA**



# kurz & knackig



## NEUIGKEITEN AUS DER NACHBARSCHAFT

### 19 NEUE WOHNUNGEN

Seit kurzem sind 19 neue Wohnungen bezugsfertig, die die Bielefelder Gesellschaft für Wohnen und Immobiliendienstleistungen (BGW) in zwei Gebäudekomplexen an der Von-Möller-Straße 23a/b geschaffen hat. Die BGW hat in den Neubau rund 3,4 Millionen Euro investiert. Gestaltungselemente an der Fassade erinnern an den alten Bauernhof Kulbrock, der von 1783 bis 2018 auf dem Grundstück gestanden hat und in Teilen beim Bekleidungs-Outlet Bessmann rekonstruiert worden ist. Der Abriss des historischen Hofgebäudes hatte seinerzeit für viel Ärger gesorgt.

### BRIEFMARKEN

Die Briefmarkenstelle Bethel sucht dringend Briefmarken-Nachschub. Durch gespendete Postwertzeichen erhalten mehr als 125 Menschen mit Behinderungen eine sinnvolle Tätigkeit. Sie nehmen die Sendungen entgegen, sortieren die Marken und bereiten sie für den Verkauf an Sammler vor. Der Erlös aus dem Verkauf kommt der diakonischen Arbeit zugute. Die Marken können ausgeschnitten oder als ganze Umschläge per Post an die Briefmarkenstelle Bethel, Quellenhofweg 25, 33617 Bielefeld, geschickt werden. Auch eine Abgabe vor Ort ist möglich.

### AUSGEZEICHNET

Der heimische Sprudelhersteller Christinen Brunnen hat erneut den begehrten „Landesehrenpreis für Lebensmittel NRW“ erhalten. Damit hat das Landwirtschaftsministerium Unternehmen ausgezeichnet, deren Produktqualität DLG-prämiert ist, die sich für tarifgerechte Bezahlung und Nachhaltigkeit engagieren sowie wirklich im Land produzieren. Das Unternehmen ist schon mehrfach mit dem Landesehrenpreis ausgezeichnet worden. „Der Preis ist ein Dank für unsere Anstrengungen, uns besonders verantwortungsvoll zu verhalten“, freut sich zu Recht Geschäftsführer Guido Grebe.

### JAHRESZEITENKINDER

Mit einem attraktiven neuen Angebot richtet sich der Schulbauernhof Ummeln an Kinder im Alter von neun bis zwölf Jahren. Im sogenannten Jahreszeitenkurs wird den Jungen und Mädchen ein vielfältiger Einblick in den Jahresverlauf der Natur und Umwelt auf dem Hof geboten. Die Kinder unterstützen das Team des Schulbauernhofes bei echten Aufgaben und können so unmittelbar ihre Selbstwirksamkeit erfahren. Deshalb ist es wichtig, dass es genügend Gelegenheiten gibt, selbst etwas zu entwickeln, viel auszuprobieren und frei zu spielen. All dies und natürlich der Kontakt zu den Tieren ermöglicht unvergessliche Erlebnisse, die die Kinder stark machen und sie ermutigen, auch zuhause die Natur unter die Lupe zu nehmen. Der Jahreszeitenkurs wird ab Februar 2021 zu festen Terminen jeweils am Samstag einmal im Monat stattfinden. Die Kosten liegen bei 20 EUR pro Kind und Termin. Weitere Informationen gibt es im Internet unter [www.schulbauernhof-ummeln.de](http://www.schulbauernhof-ummeln.de).

### RANDALE

Wenn es einen Grund gibt, die lieben Kleinen abends etwas später ins Bett zu schicken, dann am Donnerstag, 17. Dezember. Um 21.04 Uhr wird bei Radio Bielefeld die 221. Ausgabe des Funkjournals ausgestrahlt. Studiogast ist Jochen Vahle, Frontman der bekannten Kinderrockband „Randale“. Geplaudert wird unter anderem darüber, wieviel Freude es macht, Kinder mit Musik zu begeistern. Aber auch das Thema „Kunst und Kultur in Zeiten von Corona“ wird nicht ausgespart. Und Erwachsenen, die noch nie einen der Songs von Randale gehört haben, bietet sich hier die Gelegenheit, dies nachzuholen.

### FAIRER HANDEL

Kaufe was Schönes und tue gleichzeitig ein gutes Werk. Das ist das Prinzip der Weltläden. Einen davon gibt es auch am Reichowplatz in der Sennestadt. Dort bietet ein Team ehrenamtlich tätiger Mitarbeiter ein breites Sortiment an fair gehandelten Produkten aus vielen Ländern der Welt an. Lebensmittel wie exzellente Kaffees, Tees, Kakao, Weine und Honig gehören ebenso zum Angebot, wie edle Textilien, Schreibwaren oder Tischkultur-Artikel. Der Weltladen versteht sich auch als Ort des Wandels hin zu einer gerechteren, nachhaltigeren Welt von morgen.

## RÄUMUNGSVERKAUF

Baumaterialien aller Art zu günstigen Preisen

Wir bedanken uns bei unseren Kunden für ihre jahrzehntelange Treue!



Walter Volmer GmbH + Co. KG  
Friedrich-Wilhelms-Bleiche 2-8 · 33649 Bi-Brackwede  
Telefon 05 21 / 4 55 67 · [www.volmer-baustoffe.de](http://www.volmer-baustoffe.de)

## KREBS BEDACHUNGEN

### MEISTERBETRIEB

- Balkonsanierung
- Dachrinnen
- Dachfenster
- Bedachungen aller Art
- Schiefer-Ziegel-Pappe
- Kaminbekleidungen

0172-5241487 • 0521-45 01 70

Ludwigstraße 9  
[www.krebsbedachungen.de](http://www.krebsbedachungen.de)

## GB Gebäude-Reinigungs-Service

- gut
  - schnell
  - günstig
- ### Gebäudereinigung Hausflurreinigung

Gabriele Brandeis  
Dienstleister

Grabenkamp 25 | 33649 Bielefeld  
☎ 0172.9090672  
[gabrielebrandeis@gmail.com](mailto:gabrielebrandeis@gmail.com) | [www.gabriele-brandeis.de](http://www.gabriele-brandeis.de)



**Fenster • Haustüren • Rollläden**  
Ihr zuverlässiger Fachbetrieb seit 1996  
Kunststoff Aluminium Holz

Unser Leistungsprofil

- Fenster
- Haustüren
- Nebeneingangstüren
- Haustürvordächer
- Rollläden + Antriebe
- Einbruchschutz
- Überdachungen
- Wintergärten
- Garagenrolltore
- Verglasungen
- Markisen
- Insektenschutz
- Reparaturservice
- Wartungen

„Sicherheit durch Einbruchschutz“

Inh. Andreas Prause  
33803 Steinhagen  
Fon. 05204/7545  
Fax. 05204/88720  
[www.ppp-bausysteme.de](http://www.ppp-bausysteme.de)  
[info@ppp-bausysteme.de](mailto:info@ppp-bausysteme.de)

## Wohn' Dich glücklich!

Wir haben, was Sie suchen!

- vernünftig renoviert
- ruhige Wohnlage
- familienfreundlich
- preiswert

Vermietungshotline  
**0800. 910 80 91**  
[www.gswg-senne.de](http://www.gswg-senne.de)



Gemeinnützige Siedlungs- und  
Wohnungsbaugenossenschaft Senne eG

## GOLDANKAUF

### Goldbörse

Seit 10 Jahren Ihr kompetenter Partner in Sachen Gold, Bruchgold, Zahngold, Diamanten, Barren und Münzen.

Hauptstraße 51  
(auf dem Treppenplatz)  
in Brackwede

**0521-94 98 64 49**

[www.goldankauf-bielefeld-brackwede.de](http://www.goldankauf-bielefeld-brackwede.de)

## Frank Hildebrand Polsterei

Neubezug • Aufpolstern • Reparaturen aller Art  
Bezugstoffe • Professionelle Lederaufarbeitung



Servicepartner  
von Käufeld

Naggerstr. 16 • 33729 Bielefeld • Tel. 7724274  
Mobil 0172/8862287  
E-Mail: [polstermoebelservice@web.de](mailto:polstermoebelservice@web.de)

## FRISEURSAALON

DAMEN/HERREN  
ZU VERPACHTEN

FON: 0521-46633

schnell, kompetent, günstig...

## BORIS DIETZ

Hausgeräte Service

Ihre Hilfe vor Ort!



wir reparieren  
div. Marken  
u. a.

- Trockner
- Dampfgeräre
- Dunsthauben
- Geschirrspüler
- Backöfen- Herde
- Waschmaschinen
- Kühl- Gefriergeräte
- Kaffeeinbauautomaten
- Ceranfelder- und Mulden

Fon: 05 21 | 45 48 549  
[www.dietz-hausgeraete.de](http://www.dietz-hausgeraete.de)

# HN

## Heike Neitz

Steuerberaterin

Germanenstraße 3  
33647 Bielefeld  
Tel. 0521 94 227 0  
Fax 0521 94 227 40  
E-Mail [post@steuer-neitz.de](mailto:post@steuer-neitz.de)  
[www.steuer-neitz.de](http://www.steuer-neitz.de)





# Brackweder DES MONATS

Unser Brackweder des Monats war 1997 gerade auf Weltumsegelung, als ihn ein Anruf aus Bielefeld erreichte. „Wenn du nach Hause kommst, bist du doch arbeitslos, oder?“ Als Rainer Seifert das dem Bielefelder Unternehmer Gerald Bax bestätigte, meinte der trocken: „Kannst bei mir anfangen!“

So landete der gebürtige Schleswig-Holsteiner „auf dem Trocken“ in Brackwede. Dass es hier keinen Fluss und keinen großen See gibt, ist auch das Einzige, was Seifert an seiner neuen Heimat stört. „Ich finde Bielefeld sehr schön und Brackwede auch, hier bin ich schnell mit den Leuten warm geworden“, berichtet der 56-Jährige.

Als „sehr aktiver Mensch“ hat er bei vielen Veranstaltungen mitgemischt und geholfen, zum Beispiel beim Bielefelder Flugplatzfest in Windelsbleiche oder auch beim Schlittenhunderennen, das er mit der Senner Gemeinschaft bereits ein Dutzend Mal mitverantwortlich organisiert hat. Marktmeister der WIG bei den Glückstalentagen war er auch einmal, um dann zu merken, „dass das ein Vollzeitjob ist.“

Bevor er sich in Brackwede niederließ, war der „Hansdampf in allen Gassen“ schon in etlichen Städten heimisch und rund um den Globus aktiv. Der Selfmade-Programmierer ging 1991 nach London, mit der Option, dort länger zu bleiben, doch das Heimweh sorgte für eine Rückkehr – den 30. Geburtstag feierte er schon wieder in Deutschland. In England hatte er aber seine Leidenschaft für das Segeln



entdeckt, die er bei der „Global Challenge 1996/97“ so richtig auslebte. Seither darf er sich „erster deutscher Regatta Amateur Weltumsegler in Ost-West-Richtung“ nennen.

Da Bielefeld nicht am Meer liegt, suchte Seifert eine neue Herausforderung und fand sie im Fliegen. „Als Privatpilot bin ich gerne in OWL herumgefliegen und hab auch weitere Touren gemacht“, berichtet Seifert, der in Brackwede seine heutige Ehefrau fand. Nachdem er das Fliegen

wegen schlechter werdender Augen aufgeben musste, suchte und fand er in der Lokalpolitik eine neue Herausforderung. Für die FDP sitzt er aktuell im Stadtrat, in der Bezirksvertretung und im Kreisvorstand und engagiert sich gerne vor Ort für ein besseres Miteinander und Umfeld.

Dank seiner sympathischen Art und der aktiven Beteiligung an vielen Veranstaltungen in Bielefeld hat sich Rainer Seifert in Brackwede beliebt gemacht und auch ein Stückchen unentbehrlich. „Ich bin gerne in Brackwede und mache gerne viel hier; freue mich, wenn ich mithelfen und organisieren kann“, betont der Sonnyboy, der dank seiner Frau, die drei Kinder mit in die Ehe brachte, Stiefvater dreier Kinder und Stiefgroßvater zweier Enkel ist.

„Ich bin ein großer Fan von Stadtteilenfesten“, meint Seifert ein bisschen wehmütig. In der derzeitigen Pandemie sind diese Feste ganz weit weg. Doch natürlich findet Seifert trotzdem etwas, wo er mithelfen kann. Zum Beispiel bei der vom Runden Tisch organisierten Weihnachtsbeleuchtung, bei der an jedem Tag im Advent ein anderes Haus beleuchtet wird (Mein Brackweder berichtete).

**Wehmeier**  
Kraftfahrzeuge GmbH  
Stadtring 11 · 33647 Bielefeld  
Telefon 0521 / 41 71 71  
www.opel-wehmeier.de

**Gartengestaltung Thorwesten**  
Wir geben Ihren Gartenträumen Form!  
Gehölz-, Staudenanpflanzungen, Pflasterarbeiten, Natursteinarbeiten, Baumfällarbeiten, Zaunbau etc.  
Dipl. Ing. Ulrich Thorwesten, Paderborner Straße 333, 33689 Bielefeld, Telefon: 01 70 / 48 84 086

# BLAULICHT-NEWS

NICHT NUR AUF ST. PAULI KÄMPFT DIE POLIZEI GEGEN ZWIELICHTIGE GESTALTEN. AUCH IN UND UM BRACKWEDE IST DAS AUGE DES GESETZES IM EINSATZ.



## VERRÄTERISCHER SACK

Manche Ganoven sind wirklich dümmel als die Polizei erlaubt. Ein Musterbeispiel dafür ereignete sich jüngst in Gadderbaum. An einem Mittwochnachmittag wurde ein Mitarbeiter eines Discountmarktes an der Tonkuhle auf einen Mann mit einem prall gefüllten Rucksack aufmerksam, der sich im Kassenbereich an anderen Kunden vorbei drängelte und dem Ausgang entgegenstrebte. Der Angestellte sprach den Verdächtigen an, und – als dieser nicht reagierte – versuchte er, ihn festzuhalten. Der Rucksackmann wehrte sich heftig und riss sich los. Plötzlich schnallte er seinen prallen Sack ab, warf in dem Marktmitarbeiter an den Kopf und rannte davon. In dem Rucksack befanden sich Waren aus dem Discountmarkt im Wert von etwa 25 Euro, unter anderem alkoholische Getränke und Süßigkeiten. Zudem konnten die hinzugezogenen Polizeibeamten mit einer Kundenkarte aus dem Rucksack die vollständigen Personalien des 23-jährigen Bielefelder Ladendiebs ermitteln.

## DERWISCH

Es ist schon erstaunlich, wie kreativ Straftäter werden, wenn es darum geht, sich polizeilichen Maßnahmen zu entziehen. Hier ein interessanter Fall, der sich kürzlich im Brackweder Süden ereignet hat: An einem Sonntagabend gegen 20.20 Uhr alarmierte der Sicherheitsdienst eines Möbelhauses am Südring die Polizei, weil sich mehrere Personen unerlaubt im Parkhaus aufhielten und sich dreist weigerten zu verschwinden. Vor Ort trafen die Einsatzkräfte auf die besagte Gruppe junger Leute. Da ein Gruppenmitglied einen unverkennbaren Cannabisgeruch ausströmte, sollte er durchsucht werden. Der 18-Jährige stimmte zunächst der Durchsuchung zu, weigerte sich dann aber plötzlich. Zur Verblüffung der Beamten fing er an, sich wie ein Derwisch blitzschnell auf der Stelle im Kreis zu drehen. Dabei schlug er wild mit den Armen um sich. Um zu verhindern, dass noch jemand bei der Aktion zu Schaden kam, versuchten die Polizisten, den tanzenden Derwisch zu Boden zu bringen, was jedoch misslang. Eine darauf folgende kurze Flucht über das Parkdeck konnte schnell beendet werden. Nachdem der Bielefelder fixiert und beruhigt werden konnte, fanden die Beamten in der Hosentasche des 18-Jährigen einen Tabakbeutel, in dem sich Cannabisblüten befanden.



## ALBTRAUM

Das ist der Albtraum aller Autofahrer. Man rauscht nichts Böses ahnend über die Autobahn und auf einmal zersplittert krachend die Windschutzscheibe und ein schwerer Gegenstand donnert ins Innere des Autos. Für eine Frau aus Lemgo wurde dieser böse Traum jetzt im Bielefelder Süden wahr. Die 32-Jährige war mit ihrem Seat auf der linken Spur der A2 in Richtung Hannover unterwegs. In Höhe der Auffahrt Bielefeld Süd durchschlug plötzlich ein Reifen ihre Windschutzscheibe und blieb auf dem Beifahrersitz liegen. Wie durch ein Wunder blieb die Frau unverletzt. Unter Schock lenkte sie ihr Auto auf den Seitenstreifen und informierte die Polizei. Derweil setzte der Fahrer des Fahrzeugs, das den Reifen verloren hatte, unerkannt seine Fahrt fort. Bei dem Reifen handelt es sich um einen „Blacklion“ 195/60 R14. Die Autobahnpolizei vermutet, dass es sich bei dem verlorenen Rad um Ladung handelte, die von einer Pritsche oder Ladefläche geflogen ist. Der Sachschaden beläuft sich auf 8.000 Euro. Die Polizei bittet um Hinweise unter Telefon 0521- 5450.

## RÄUBERPISTOLE

Mit einer frei erfundenen Räuberpistole hat ein 19-jähriger Mann der Polizei viel unnötige Arbeit beschert. Dergeburtige Iraner gab an, beim Joggen in einem Wäldchen am Niemöllershof von vier bis fünf Nazis überfallen und schwer misshandelt worden zu sein. Tatsächlich hatte er einige oberflächliche Verletzungen, unter anderem eine Schnittwunde in Form eines Hakenkreuzes. Während der Mann im Krankenhaus versorgt wurde, leitete die Polizei eine Fahndung ein, die jedoch ergebnislos verlief. Erste Zweifel kamen den Beamten als sie feststellten, dass das angebliche Opfer bereits eine ähnliche Tat angezeigt hatte. Dennoch ermittelte der zuständige Staatsschutz zunächst in alle Richtungen. Die Zweifel wuchsen, als eine Rechtsmedizinerin feststellte, dass die Verletzungen nicht mit dem geschilderten Tathergang übereinstimmten. Zwei Tage nach dem angeblichen Überfall tauchte der 19-Jährige in Begleitung seiner Eltern auf der Polizeiwaache auf und legte ein Geständnis ab. Die ganze Geschichte sei frei erfunden, er habe sich die Verletzungen selbst zugefügt. Als Motiv dafür gab er an, er habe durch die anschließende öffentliche Bekanntmachung des Sachverhalts Aufmerksamkeit erregen wollen. Jetzt hat er ein Strafverfahren wegen Vortäuschens einer Straftat am Hals.



**Tagespflege**  
**all&tag**  
aktiv. eigenständig. leben.

**Umlostr. 5 | 33649 Bielefeld**  
**Tel.: 05 21 - 32 978 101**  
**Fax: 05 21 - 32 978 109**  
**tagespflege@allundtag.de**  
**www.allundtag.de**

**Reitsportartikel**

Ihr Ansprechpartner  
rund um den Pferdesport

Holtkampstraße 5  
33649 Bielefeld (Holtkamp)  
(Reitsportanlage Hollmann-Raabe)

Ina-Maria Sturmhoefel  
Telefon 0171-7421729  
Mail: is@sq-reitsportartikel.de  
www.sq-reitsportartikel.de



**KOMPLETT  
MEIN BAD**

... von uns – Ihrem „DIE BADGESTALTER“ - Meisterbetrieb.

**ROST**  
DIE BADGESTALTER

Kammerichstraße 35 | 33647 Bielefeld | T: 0521. 9 50 20 - 0  
www.rost-die-badgestalter.de

17 Krippen in der Bartholomäuskirche  
FEIN GESCHNITZT UND AUS KNETE



Ist die nicht schön?: Ilonka Schuster freut sich über die Knete-Krippe der 7-jährigen Laetitia.

Der Duft von Apfel, Nuss und Mandelkern zieht durch die Wohnzimmer, Brackwedes Straßen sind festlich illuminiert, im Fernsehen wird in allen Programmen der märchenhafte Schmachtfetzen „Drei Haselnüsse für Aschenbrödel“ gezeigt, und ab und zu rieseln sogar schon mal ein paar vereinzelte Schneeflocken vom winterlichen Himmel. Man braucht eigentlich keinen Adventskalender, um zu dem Schluss zu kommen: Bald ist Weihnachten.

Hier ein Tipp für alle, die sich besonders stimmungsvoll auf das wohl schönste Fest des Jahres einstimmen wollen: In der Bartholomäuskirche an der Hauptstraße wird noch bis zum vierten Adventssonntag die schon traditionelle Krippenausstellung gezeigt. Unter der Empore links vom Altar kann man in diesem Jahr insgesamt 17 Krippen bewundern. Presbyterin Ilonka Schuster, die seit vielen Jahren für die stimmungsvolle Präsentation verantwortlich zeichnet, ist es wieder gelungen, eine wirklich attraktive, auch durch ihre Vielfalt beeindruckende Ausstellung zu gestalten.

Neben klassischen Krippen mit wunderschön geschnitzten Holzfiguren sind auch einige „Exoten“ zu sehen. Beispielsweise eine aus Glas gefertigte Krippenszene, die nur knapp zwei Zentimeter groß ist. Oder ein Ensemble von gleichförmigen, lediglich unterschiedlich großen Holzklötzchen, die mit „Maria“, „Josef“, „Ochs“, „Esel“ usw. beschriftet sind. „Einige der Krippen sind Leihgaben Brackweder Familien“, berichtet Ilonka Schuster und verrät auch gleich, welches ihre heimliche Lieblingskrippe ist. Sie ist liebevoll aus bunter Knete gefertigt. Maria und Josef knien andächtig neben dem in der Krippe liegenden Jesuskind. „Ist die nicht schön?“, fragt die Presbyterin und verrät: „Die siebenjährige Laetitia hatte sie eigentlich für ihre Oma gebastelt, aber dann doch bereitwillig und gerne für unsere Ausstellung zur Verfügung gestellt, damit auch andere Leute ihre Freude daran haben.“

Die Krippenausstellung in der Bartholomäuskirche kann dienstags und donnerstags, jeweils von 16 bis 18 Uhr sowie am Sonntag nach dem Gottesdienst besichtigt werden.

Totengräber des stationären Handels  
**SCHLAFLOSE NÄCHTE**

Um es druckfähig zu formulieren: 2020 ist - Corona sei Dank - für die heimische Wirtschaft ein wahrlich bescheidenes Jahr. Derzeit befinden wir uns im zweiten Lockdown. Das bedeutet, etliche Betriebe und Dienstleister wie beispielsweise die Gastronomie, Kulturinstitutionen, Künstler, Sportstudios oder Massagepraxen dürfen überhaupt nicht oder nur sehr eingeschränkt arbeiten. Das hat dazu geführt, dass Viele inzwischen mit dem Rücken zur Wand stehen. Einige Gewerbetreibende haben bereits das Handtuch geworfen, weil sie keinerlei Einnahmen mehr haben. Wenn dann alle eventuell noch vorhandenen Rücklagen aufgebraucht sind, und man nicht einmal mehr in der Lage ist, die laufenden Kosten aufzubringen, kann es nur noch heißen: „Nichts geht mehr“. Die vielfach hochgelobten staatlichen Unterstützungsmaßnahmen – wenn sie denn überhaupt gewährt werden – sind da oft nur ein Tropfen auf den heißen Stein. Es ist zu befürchten, dass solche Finanzspritzen in vielen Fällen nicht ausreichen, das Unternehmen zu retten, sondern das endgültige Aus lediglich hinauszögern.

Auch viele Einzelhändler kämpfen derzeit um ihre Existenz. Normalerweise sind die Wochen vor Weihnachtszeit die umsatzstärksten des ganzen Jahres. Wenn man jetzt liest, dass an den Adventssonntagen rund 40 Prozent weniger Menschen in den Einkaufsstrassen unterwegs sind als zur gleichen Zeit des Vorjahres, kann man sich gut vorstellen, dass so mancher Einzelhändler schlaflose Nächte hat.

Vor diesem Hintergrund ist es völlig unbegreiflich, dass den gebeutelten Händler jetzt noch regelrecht Knüppel zwischen die Beine geworfen werden. Die Rede ist von der Gewerkschaft Verdi, die durch Klagen vor den Verwaltungsgerichten verhindert hat, dass die von der Landesregierung erlaubten verkaufsoffenen Sonntage stattfinden konnten. Verdi sollte sich im Klaren darüber sein, dass sie damit wohl nicht im Sinne ihrer Mitglieder handelt, sondern sich als Totengräber des stationären Einzelhandels betätigt. Den heimischen Händlern wird die Möglichkeit genommen, dringend benötigte Euros zu verdienen, und gleichzeitig lachen sich Amazon, Zalando und Co. ins Fäustchen.

*Stilvolle Geschenke gibts bei Bröker!*

HAUPTSTRASSE 94  
**Papier-Bröker**

**TAXI**

**BIETA97111**

Seit 1963 kompetenter Partner für Sie in Bi-Brackwede im Bereich Taxiservice  
**Tel. (0521) 97111**

- Taxifahrten
- Senientaxi
- AST-Taxi
- Sachtransporte
- Krankenfahrten
- Drive Home Service

Zuverlässig und komfortabel erledigen wir mit über 150 Taxen alle Ihre Aufträge  
Bielefelder Funk Taxi-Zentrale e.G. [www.bieta.de](http://www.bieta.de)

**MR MAIK RETHMEIER**  
PRAXIS FÜR PHYSIOTHERAPIE

Wir wünschen Ihnen entspannte  
Feiertage und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr!

Unser Geschenkipp:  
Ein Massagegutschein für Ihre Lieben.  
Eine kleine Auszeit für die Seele...

Carl-Severing-Str. 112, 33649 Bielefeld, 0521, 45 25 22, [www.mr.physio.net](http://www.mr.physio.net)

DER KOMMENTAR

**Kräftig am Riemen reißen**

VON THOMAS KOPSIEKER



Das ist wahrlich keine frohe Botschaft: Vor den weihnachtlichen Festtagen und dem anschließenden Jahreswechsel hat dieses elende Coronavirus uns fester im Griff denn je. Die Inzidenz-Werte wollen trotz des Teil-Lockdowns einfach nicht sinken, teilweise klettern sie sogar unvermindert weiter. Immer deutlicher zeigt sich, dass die derzeit geltenden Regelungen möglicherweise nicht ausreichen, den Vormarsch des gefährlichen Krankheitserregers zu stoppen oder wenigstens zu verlangsamen. Hinzu kommt, dass leider sehr viele Menschen viel zu nachlässig mit dieser Situation umgehen. Abstandsregeln werden oft genauso ignoriert wie die Maskenpflicht.

Das ist umso ärgerlicher und unverständlicher, weil ja endlich der sprichwörtliche Silberstreif am Horizont aufgetaucht ist. Die Rede ist von den Corona-Impfstoffen, die dank eines weltweiten kollektiven wissenschaftlichen Kraftaktes in Rekordzeit entwickelt wurden und schon bald auch hier bei uns eingesetzt werden können. Wenn die Impfstoffe die in sie gesetzten Hoffnungen tatsächlich erfüllen, könnte das bedeuten, dass die Pandemie beendet werden kann. Wenn auch nicht sofort, aber zumindest in einem überschaubaren Zeitraum. Angesichts dieser Perspektive kann es doch eigentlich nicht so schwer sein, sich jetzt noch einmal kräftig am Riemen zu reißen, und die uns auferlegten Ein- und Beschränkungen zu akzeptieren. Schließlich geschieht das ausschließlich zu unserem Schutz. Und sollten diese Maßnahmen – wie bereits in Bayern – noch einmal verschärft werden, dann ist das eben so. Es gibt wahrlich Schlimmeres als auf große Weihnachts- und Silvesterfeiern verzichten zu müssen.



DiakonieVerband mit neuem Standort in der Windflöte

# IN DER „TULPE“ SIND ZIMMER FREI



Miteinander: Gabriele Niemeyer (r.) lebt in einer der Wohngemeinschaften im Haus am Tulpenweg 60. Auf der Terrasse bleibt Zeit für ein Gespräch mit Pflegedienstleiterin Arzu Alkis.

Unsere kleine Diakoniestation in der Windflöte: So nennen die Mitarbeiter die neue und doch vertraute Einrichtung des Diakonie-Verbands Brackwede

am Tulpenweg 60. Von dort aus übernimmt ein achtköpfiges Team die ambulante Pflege von aktuell 27 „Kunden“. Teils fix zu Fuß im Ort, teils mit dem Pkw draußen in der

Senne. Außerdem versorgt die Diakonie 13 betagte, kranke oder behinderte Menschen in „der Tulpe“, dem Gebäude, in dem sich auch die Diakoniestation befindet.

Aktuell sind in dem Wohnblock drei Zimmer und ein Appartement frei – letzteres nur mit Wohnberechtigungsschein. „In der ambulanten Pflege haben wir auch noch Kapazitäten“, berichtet Pflegedienstleiterin Arzu Alkis.

Ursprünglich hatte der Bielefelder Pflegeverein „Alt und Jung“ seinen Sitz am Tulpenweg 60, doch er musste Insolvenz anmelden. Zum 1. Juli 2020 gelang dem Diakonie-Verband Brackwede in Kooperation mit der Wohnungsbaugenossenschaft GSWG als Vermieterin ein nahtloser Übergang für die dreistöckige, behindertengerecht erbaute „Tulpe“: Das gesamte Pflegeteam wechselte zur Diakonie. So waren die Versorgung der Bewohner im Haus und auch die ambulante Pflege in der Umgebung gesichert.

**festlich**  
Tannengrün trifft Silberglanz

**Blumen ARKADE**

Moderne Floristik · Hochzeitsfloristik · Trauerfloristik

Windelsbleicher Str. 139 · Tel: 0521-5575526  
Ein Betrieb der Friedhofsgärtnerei Bielefeld GmbH & Co. KG  
www.fg-bi.de · Tel: 0521-5575700 · E-Mail: info@fg-bi.de

**Wohnfühlen mit Service**

gbb – Der führende Wohnungsanbieter im Bielefelder Süden. Für Jung und Alt, Singles und Familien. Mit Serviceangeboten und gelebter Nachbarschaft.

Testen Sie's. Wir freuen uns auf Ihren Anruf:

**Gemeinnützige Baugenossenschaft Brackwede e.G.**  
fon 05 21.9 42 74-0  
[www.gbb-brackwede.de](http://www.gbb-brackwede.de)

Maskenpflicht bald auch auf dem Treppenplatz?

# GRÜNE UND AFD DAGEGEN



Noch maskenfreie Zone: Der Krisenstab soll prüfen, ob der Treppenplatz mit in die Corona-Schutzverordnung einbezogen werden kann.

Seit Anfang November gilt auf der Hauptstraße Maskenpflicht. Das heißt, nicht nur in den Geschäften, sondern auch unter freien Himmel müssen Mund und Nase mit einer sogenannten Alltagsmaske bedeckt sein. Der Treppenplatz war bislang von dieser Regelung ausgeschlossen, mit der Folge, dass sich viele Passanten die Maske vom Gesicht reißen, sobald sie den Platz erreicht haben. Das wird sich möglicherweise schon bald ändern. Zumindest, wenn es nach dem Willen der Bezirksvertretung (BZV) Brackwede geht. Die hat auf ihrer letzten Sitzung einen entsprechenden Prüfauftrag an den Corona-Krisenstab der Stadt Bielefeld gerichtet. Der wird gebeten, zu prüfen, ob es wohl möglich sei, die Maskenpflicht auf den Bereich des Treppenplatzes auszudehnen.

Gestellt hat den später gegen die Stimmen von Grünen und AfD beschlossenen Antrag die CDU-Fraktion. Wie der stellvertretende Bezirksbürgermeister Vincenzo Copertino erläuterte, werden auf dem Treppenplatz alle Regeln zum Corona-Gesundheitsschutz vor allem von Randgruppen ignoriert. Größere Gruppen trafen sich dort zu Trinkgelagen. Copertino: „Die Leute halten keine Abstände, sie umarmen sich und einige trinken sogar aus einer Flasche. „Außerdem“, so Copertino, „treffen sich dort schon tagsüber Jugendliche, die keine Masken tragen und nicht nur aus zwei Haushalten stammen“.

Eine Ausweitung der Maskenpflicht auf dem Treppenplatz würde den Kontrolleuren des Ordnungsamtes eine rechtssichere Grundlage bieten, Platzverweise zu verhängen und mit Bußgeldern für Ruhe und Ordnung zu sorgen, so die Hoffnung der Antragsteller. Die Grünen stimmten gegen den Antrag und wurden dabei vom AfD-Vertreter Dr. Dietrich Hahn unterstützt. Ihr Argument: Wegen der Weitläufigkeit des Platzes sei dort keine Maskenpflicht erforderlich. Zudem sei der Treppenplatz keine offizielle postalische Adresse. Die dortigen Anlieger seien entweder an der Hauptstraße oder an der Treppenstraße gemeldet.

Letzteres bestätigte gegenüber meinBrackweder auch Toni Martic, Betreiber von Toni's Schlemmer Pavillon. Martic war verständlicherweise ein wenig beunruhigt als er erfuhr, dass möglicherweise schon bald auf dem Treppenplatz die Maskenpflicht eingeführt wird. Denn das hätte möglicherweise zur Folge, dass man seine leckeren Bratwürste und Pommes nicht mehr auf dem Platz verspeisen dürfte. Aber der sympathische Betreiber des kultigen Imbisses auf dem Treppenplatz ist aus dem Schneider. Wie er mit einem an ihn gerichteten Schreiben belegen kann, ist seine offizielle Anschrift „Treppenstraße 2“, somit würde eine erweiterte Maskenpflicht ihn und seine hungrigen Kunden nicht wirklich betreffen.

**Büscher's Restaurant**  
by **PATRICK BÜSCHER**

**Scannen • bestellen • zu Hause genießen**

Carl-Severing-Str.136 • 33649 Bielefeld • 0521/946140  
[www.buescher.app](http://www.buescher.app)

LEGEN SIE DIE WÜNSCHE FÜR IHRE TRAUERFEIER SCHON HEUTE FEST.

Bestattungsvorsorge entlastet Ihre Hinterbliebenen.



Wenn Vertrauen entscheidet.

Bestattungen Plaßmann

Korbacher Straße 19  
33647 Bielefeld  
Telefon 0521.48625  
[www.bestattungen-plassmann.de](http://www.bestattungen-plassmann.de)



**Fahrservice Wirth**  
Flughafenzubringer  
Personenbeförderungen  
0521 - 30 45 777 1  
[www.twibi.de](http://www.twibi.de)

**HUWENDIEK**  
**Miele-Hausgeräte**  
Verkauf – Einbau  
Service – Reparatur  
**Küchen-Umbau-Renovierung**  
Telefon 05 21/4 08 98  
Dalbkeweg 10 · 33659 Bielefeld  
[www.huwendiek.net](http://www.huwendiek.net)



Neue Dorfsheriffs in Quelle, Ummeln, Senne und Gadderbaum

# AUF STREIFE IM SÜDEN

Nicht wundern, wenn der Dorfsheriff auf einmal anders aussieht als bisher.

In vier südlichen Ortsteilen, sprich in Quelle, Ummeln, Senne und Gadderbaum, gehen seit kurzem vier neue Bezirksdienstbeamte auf Streife. Drei von ihnen sind Neueinsteiger im Bereich des Bezirksdienstes. Ein Beamter wechselte in einen anderen Ortsteil. Letzterer ist Polizeihauptkommissar Frank Elsner (nicht zu verwechseln mit dem bekannten Quizmaster).



Starkes Trio: Die Polizeihauptkommissare(innen) Nicole Lechner, Jörg Rolletschek und Maren Meyer.

Nach seinem gut zweijährigen Gastspiel in Quelle sorgt Elsner jetzt als Nachfolger von Wolf Wache in der Senne für Recht und Ordnung. Frank Elsner begann seine Laufbahn 1985 beim damaligen Bundesgrenzschutz. Nach seinem Wechsel zur Landespolizei versah er seinen Dienst zunächst in der Einsatzhundertschaft beim Polizeipräsidium Bonn. 1994 führte sein Weg zur Polizei nach Bielefeld. Seitdem war er im Bereich der Polizeiwache Süd im Einsatz. Elsners Nachfolger in Quelle ist Polizeihauptkommissar Jörg Rolletschek. Er begann 1984 die Ausbildung bei der Polizei in Stukenbrock. Von 1989 bis 1991 versah Rolletschek in Bonn zunächst Objektschutz und bis 1997

Streifendienst. Dann zog es ihn nach Bielefeld, wo er bis 2013 im Streifendienst der Polizeiwache Süd tätig war. Bis zu seinem Wechsel fuhr er in Sennestadt auf Streife.

Die neue Bezirksdienstbeamtin in Ummeln ist Polizeihauptkommissarin Nicole Lechner. Sie folgt auf Polizeihauptkommissar Wolfgang Müller. Die Beamtin begann 1990 die Ausbildung bei der Polizei in Stukenbrock. Anschließend fand sie ihre erste Verwendung im Einsatzzug und Streifendienst im Polizeipräsidium Leverkusen und später in Bergisch Gladbach. 2003 kam Nicole Lechner nach Bielefeld und versah auf der Polizeiwache Nord Dienst, bis sie jetzt ihren



Jetzt in der Senne: Frank Elsner.

neuen Job in Ummeln antrat. Sie ist 50 Jahre alt, verheiratet und hat zwei Kinder.

Die neue Bezirksdienstbeamtin in Bethel und Nachfolgerin von Polizeihauptkommissar Axel Osteider ist Polizeihauptkommissarin Maren Meyer. Sie begann 1989 ihre polizeiliche Ausbildung und war anschließend zwei Jahre als Personen- und Objektschützerin in Bonn tätig. Seit 1994 ist Maren Meyer beim Polizeipräsidium Bielefeld. Die Hauptkommissarin ist 48 Jahre alt. Zu ihrer neuen Aufgabe sagt sie: „Mir gefällt der enge Kontakt zu der Bevölkerung und die Zusammenarbeit mit anderen Dienststellen und Kommissariaten, Institutionen und Einrichtungen.“



# MEINTIPP



Durch das JStG 2020 soll § 21 Abs. 2 EStG ab dem VZ 2021 neugefasst werden. Darüber informiert Philipp Kaup von der Kanzlei F.M.K. Steuer.

Beträgt das Entgelt für die Überlassung einer Wohnung zu Wohnzwecken weniger als 50 Prozent der örtlichen Marktmiete, so ist die Nutzungsüberlassung in einen entgeltlichen und einen unentgeltlichen Teil aufzuteilen. Beträgt das Entgelt bei der Dauer angelegter Wohnungsvermietung mindestens 66 Prozent der örtlichen Miete, gilt die Wohnungsvermietung als entgeltlich. Beträgt das Entgelt 50 Prozent und mehr, jedoch weniger als 66 Prozent der ortsüblichen Miete, ist nunmehr (wieder) eine Totalüberschussprognoseprüfung („Gewinnerzielungsabsicht“) vorzunehmen. Fällt diese Prüfung der Totalüberschussprognose positiv aus, ist für die verbilligte Wohnraumüberlassung insgesamt der volle Werbungskostenabzug möglich. Führt die Totalüberschussprognoseprüfung hingegen zu einem negativen Ergebnis, ist von einer Einkünfteerzielungsabsicht nur für den entgeltlich vermieteten Teil auszugehen. Im Ergebnis bleibt es bei aus Vorsichtsgründen bei der Empfehlung, bei der Vermietung an nahe Angehörige sicherzustellen, dass der Mietzins oberhalb von 2/3 der ortsüblichen Miete liegt, um den vollen Werbungskosten- Abzug nicht zu gefährden.



# FÜRSIEDA

Neuer ambulanter Pflegedienst Flex® innoCare gGmbH der Diakonischen Stiftung Ummeln gegründet.



Anastasia Znamenok

Zum 1. Dezember 2020 hat die Diakonische Stiftung Ummeln einen ambulanten Pflegedienst gegründet. Die FLEX® innoCare gGmbH, wird als Tochterunternehmen der Flex® Eingliederungshilfe gGmbH im Bereich ambulanter Pflege und häuslicher Versorgung tätig sein. Neben grundpflegerischen und behandlungspflegerischen Leistungen übernimmt das Pflegeteam mit der Pflegedienstleitung Frau Anastasia Znamenok ebenfalls Leistungen wie Verhinderungspflege, Entlastungsleistungen, hauswirtschaftliche Leistungen und Beratung von pflegenden Angehörigen. Die FLEX® innoCare gGmbH hat ihren Sitz auf dem Gelände der Diakonischen Stiftung Ummeln in der Veerhoffstraße 3. Gerne informiert und berät Frau Anastasia Znamenok Sie unter der Telefonnummer 0521-4888-134 oder Mobil unter 0170-2264517; E-Mail: a.znamenok@ummeln.de. Die Beratung ist kostenlos und unverbindlich.



**FMK STEUER** www.fmk-steuer.de

**BESUCHEN SIE UNSERE FMK KANZLEI APP**

Eine mobile Lösung für alle Fragen rund um das Thema Steuern.

Erhältlich im App Store

APP IZITI MIT Google Play

Besuchen Sie ebenfalls unsere Webseite: [www.fmk-steuer.de](http://www.fmk-steuer.de)

**Finke Marquardt Kaup**  
Partnerschaft Steuerberatungsgesellschaft  
Oberstr. 1a • 33602 Bielefeld  
T: 0521/399097 10 • F: 0521/399097 20  
info@fmk-steuer.de

Fortschrittlich.  
Mandantenorientiert.  
Kompetent.

**Dangel**  
• Wärme  
• Wasser  
• Sicherheit

Dangel Sanitär- und Heizungsanlagen | Sportstraße 30 | 33647 Bielefeld  
Tel. 0521 441097 | info@dangel-haustechnik.de | [www.dangel-haustechnik.de](http://www.dangel-haustechnik.de)

**Clean FIX** Meisterinnenbetrieb

im real- Brackwede, Gütersloher Straße 122

**Leistung durch Meisterhand mit Sachverstand!**

**Nutzen Sie unsere Bonuskarte als Weihnachtsgeschenk**

**Wir danken unseren Kunden und wünschen ein frohes Weihnachtsfest**

KÜCHENPUNKT

Beratung • Planung • Montage

## aus Meisterhand

- ✓ Kücheneinrichtungen
- ✓ Fronten- und Arbeitsplattenerneuerung
- ✓ Austausch von Spülen und Armaturen
- ✓ Erneuerung der Elektrogeräte
- ✓ Fachhändler – Miele – Bosch – Siemens

**Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr wünscht Ihnen Ihr Küchenpunkt!**

Tischlermeister: Jürgen Rindt  
Burgunder Straße 12 (ehemals – Radio-Waldecker)  
33647 Bielefeld  
Fon 05 21/9 44 18 83 · Fax 05 21/9 44 18 86



# FÜR MEHR HALLO UND DANKE, MEHR ZUHÖREN UND WIRKLICH HINSCHAUEN. MEHR GUTE VORSÄTZE UND NOCH BESSERE TATEN.



## Nichts ist gesünder als Zusammenhalt.

Wenn das vergangene Jahr eines gezeigt hat, dann, wie wichtig uns unsere Beziehungen sind. Lasst sie uns pflegen und hochhalten. Und noch viel bewusster füreinander da sein.



## AEROprotective Hochqualitative FFP2-Maske von HUM



- Zertifiziert nach EN 149:2001+ A1:2009, gemäß Verordnung (EU) 2016/425
- Anatomische Passform für höchstmöglichen Tragekomfort und maximalen Schutz

**20 Stück (VPE)**  
**€ 32,50**  
 (€ 1,63 / Stück)

## Hände-Desinfektionsmittel

- schnelle Wirksamkeit, bakterizid, fungizid und voll viruzid (Corona)
- Hautschonend mit Rückfettungssystem
- IHO und VAH gelistet



**500 ml**  
**€ 6,50**



Südring 11 (IKEA Gelände)  
 33647 Bielefeld  
 Telefon 0521/93 84 850  
 Bestellfax 0521/3990 1955  
[bestellung@pvm-med.de](mailto:bestellung@pvm-med.de)

**Direktabholung**  
**Mo-Fr. 9-18 Uhr möglich**  
**Versandkosten € 4,90**  
 (ab 150 € versandkostenfrei)

Preise inkl. MwSt. · Solange Vorrat reicht · Gültig bis 31.12.2020 · Abgaben von größeren Mengen nur an medizinische Einrichtungen